

DICHIARAZIONE DI APPROVAZIONE DI TIPO N. U0859

(DAT 99000136)

Visti i rapporti di prova n.: 12A9800196, 12A9800197

Si dichiara che il seguente prodotto:

CENTRALI ANTINCENDIO

Serie	-
Tensione nominale di alimentazione	230 V~
Frequenza nominale di alimentazione	50 Hz
Corrente massima assorbita	0,36 A
Temperatura ambiente di funzionamento	-5/+40 °C
Tensione stabilizzata fornita alle apparecchiature esterne	27,6 V ---
Corrente nominale alimentatore	1,1 A
Numero ingressi	6 zone
Numero massimo di rivelatori	21 rivelatori per zona

(Segue Descrizione Prodotti)

della Ditta: **LOBOTEC SRL (1999 / 180)**
CONTRADA RAVIGLIANO, ZONA INDUSTRIALE S. SCOLASTICA-64013 CORROPOLI (TE)
costruito nello stabilimento di:
(99000121) 64013 CORROPOLI (TE)

e' stato riconosciuto conforme alle norme:

EN 54-2:1997

EN 54-4:1997

CEI EN 60950:1996 + A4:1997 + A11:1998

(EN 60950:1992 + A1:1993 + A2:1993 + A3:1995 + A4:1997 + A11:1997)

e quindi ai requisiti essenziali della Direttiva B.T. 73/23/CEE e 93/68/CEE

ed e' autorizzato all'uso del marchio: **IMQ-ALLARME**

Umberto Scda
IMQ

La presente dichiarazione potra' venire annullata secondo quanto precisato nel Regolamento in tema di rinuncia o revoca della concessione d'uso dei marchi dell'IMQ.

Data di rilascio 19/01/99

Copia del presente documento deve essere conservata presso il luogo di produzione.

MODELLI IMQ CENTRALI E ALIMENTATORI: 1

Al presente documento sono uniti 3 allegati



DICHIARAZIONE DI APPROVAZIONE DI TIPO N. U0859

(Descrizione Prodotti)

CENTRALI ANTINCENDIO

Marca	<i>BENTEL SECURITY</i>
Modello	<i>J506-F</i>
Grado di protezione contro il contatto elettrico	<i>Classe I</i>
Tipo e capacità massima della batteria di accumulatori allocabile	<i>2 x 7 Ah - 12 V</i>
Altre caratteristiche	<i>vedere Allegato Ulteriori Descrizioni</i>

Umberto Scola

IMQ

Data di rilascio 19/01/99

pag. 1



EMMEQU - IAF



IEC SYSTEM FOR CONFORMITY TESTING TO
STANDARDS FOR SAFETY OF ELECTRICAL
EQUIPMENT (IECEE)
CB SCHEME

SYSTEME CEI D'ESSAIS DE CONFORMITEAUX
NORMES DE SECURITE DE L'EQUIPEMENT
ELECTRIQUE (IECEE)
METHODE OC

IMQ

CB TEST CERTIFICATE
CERTIFICAT D'ESSAI OC

Product
Produit

Control and indicating equipment for fire alarm systems

Name and address of the applicant
Nom et adress du demandeur

LOBOTEC S.r.l.
Contrada Ravigliano - Zona Industriale S. Scolastica
I-64013 Corropoli

Name and address of the manufacturer
Nom et adress du fabricant

LOBOTEC S.r.l.
Contrada Ravigliano - Zona Industriale S. Scolastica
I-64013 Corropoli

Name and address of the factory
Nom et adress de l'usine

LOBOTEC S.r.l.
Contrada Ravigliano - Zona Industriale S. Scolastica
I-64013 Corropoli

Rating and principal characteristics
Valeurs nominales et caractéristiques principales

230 V ~ 50/60 Hz 0.36 A

Trade mark (if any)
Marque de fabrication (si elle existe)

BENTEL SECURITY

Model/type Ref.
Ref. de Type

J506-F

Additional information (if necessary)
Information complémentaire (si nécessaire)

output: 27.6 V \equiv 1.1 A

A sample of the product was tested and found
to be in conformity with

*Un échantillon de ce produit a été essayé et a été
considéré conforme à la*

as shown in the Test Report Ref. No.
which forms part of this certificate
*comme indiqué dans le Rapport d'essais numéro
de référence qui constitue une partie de ce certificat*

IEC	PUBLICATION	950	EDITION	1991
			Amdt 1	(1992)
			Amdt 2	(1993)
			Amdt 3	(1995)
			Amdt 4	(1996)

12A9800196

This CB Test Certificate is issued by the National Certification Body
Ce Certificat d'essai OC est établi par l'Organisme National de Certification:

IMQ - Istituto Italiano del Marchio di Qualità - Milan - Italy

IMQ

Date 1999-03-22

Signature

Umberto Scob

DICHIARAZIONE DI APPROVAZIONE DI TIPO N. U0860

(DAT 99000138)

Visti i rapporti di prova n.: 12A9800198, 12A9800199

Si dichiara che il seguente prodotto:

CENTRALI ANTINCENDIO

Serie	-
Tensione nominale di alimentazione	230 V~
Frequenza nominale di alimentazione	50 Hz
Corrente massima assorbita	0,7 A
Temperatura ambiente di funzionamento	-5/+40 °C
Tensione stabilizzata fornita alle apparecchiature esterne	27,6 V =
Corrente nominale alimentatore	2,5 A
Numero ingressi	24 zone
Numero massimo di rivelatori	21 rivelatori per zona

(Segue Descrizione Prodotti)

della Ditta: **LOBOTEC SRL (1999 / 180)**
CONTRADA RAVIGLIANO, ZONA INDUSTRIALE S. SCOLASTICA-64013 CORROPOLI (TE)
costruito nello stabilimento di:
(99000121) 64013 CORROPOLI (TE)

e' stato riconosciuto conforme alle norme:

EN 54-2:1997

EN 54-4:1997

CEI EN 60950:1996 + A4:1997 + A11:1998

(EN 60950:1992 + A1:1993 + A2:1993 + A3:1995 + A4:1997 + A11:1997)

e quindi ai requisiti essenziali della Direttiva B.T. 73/23/CEE e 93/68/CEE

ed e' autorizzato all'uso del marchio: **IMQ-ALLARME**

Umberto Scda
IMQ

La presente dichiarazione potra' venire annullata secondo quanto precisato nel Regolamento in tema di rinuncia o revoca della concessione d'uso dei marchi dell'IMQ.

Data di rilascio 19/01/99

Copia del presente documento deve essere conservata presso il luogo di produzione.

MODELLI IMQ CENTRALI E ALIMENTATORI: 1

Al presente documento sono uniti 3 allegati



DICHIARAZIONE DI APPROVAZIONE DI TIPO N. U0860

(Descrizione Prodotti)

CENTRALI ANTINCENDIO

Marca	<i>BENTEL SECURITY</i>
Modello	<i>J524-F</i>
Grado di protezione contro il contatto elettrico	<i>Classe I</i>
Tipo e capacita' massima della batteria di accumulatori allocabile	<i>2 x 17 Ah - 12 V</i>
Altre caratteristiche	<i>vedere Allegato Ulteriori Descrizioni</i>

Umberto Scade

IMQ

Data di rilascio 19/01/99

pag. 1

IEC SYSTEM FOR CONFORMITY TESTING TO
STANDARDS FOR SAFETY OF ELECTRICAL
EQUIPMENT (IECEE)
CB SCHEME

SYSTEME CEI D'ESSAIS DE CONFORMITEAUX
NORMES DE SECURITE DE L'EQUIPEMENT
ELECTRIQUE (IECEE)
METHODE OC

IMQ

CB TEST CERTIFICATE
CERTIFICAT D'ESSAI OC

Product
Produit

Control and indicating equipment for fire alarm systems

Name and address of the applicant
Nom et adress du demandeur

LOBOTEC S.r.l.
Contrada Ravigliano - Zona Industriale S. Scolastica
I-64013 Corropoli

Name and address of the manufacturer
Nom et adress du fabricant

LOBOTEC S.r.l.
Contrada Ravigliano - Zona Industriale S. Scolastica
I-64013 Corropoli

Name and address of the factory
Nom et adress de l'usine

LOBOTEC S.r.l.
Contrada Ravigliano - Zona Industriale S. Scolastica
I-64013 Corropoli

Rating and principal characteristics
Valeurs nominales et caractéristiques principales

230 V ~ 50/60 Hz 0.7 A

Trade mark (if any)
Marque de fabrique (si elle existe)

BENTEL SECURITY

Model/type Ref.
Ref. de Type

J524-F

Additional information (if necessary)
Information complémentaire (si nécessaire)

output: 27.6 V $\overline{\text{---}}$ 2.5 A

A sample of the product was tested and found
to be in conformity with

*Un échantillon de ce produit a été essayé et a été
considéré conforme à la*

as shown in the Test Report Ref. No.
which forms part of this certificate

*comme indiqué dans le Rapport d'essais numéro
de référence qui constitue une partie de ce certificat*

IEC PUBLICATION	950	EDITION	1991
		Amdt 1	(1992)
		Amdt 2	(1993)
		Amdt 3	(1995)
		Amdt 4	(1996)

12A9800198

This CB Test Certificate is issued by the National Certification Body
Ce Certificat d'essai OC est établi par l'Organisme National de Certification:

IMQ - Istituto Italiano del Marchio di Qualità - Milan - Italy

IMQ

Date 1999-03-22

Signature

Umberto Scato